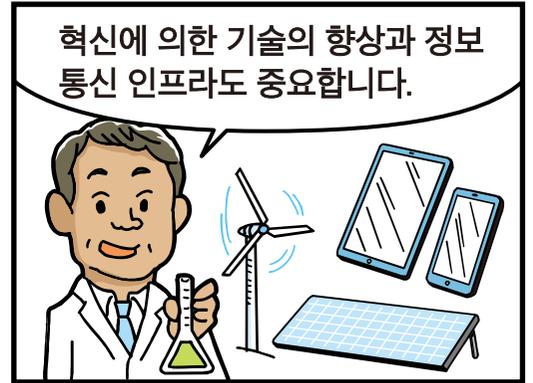
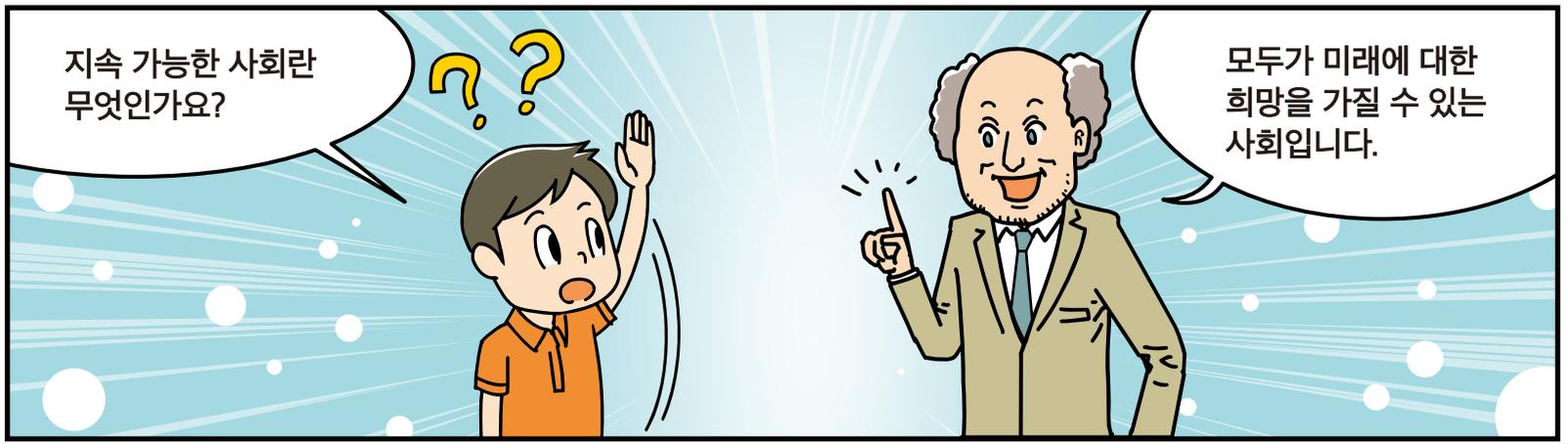




스미토모 화학 그룹은 창업 이래 100년 이상에 걸친 사업 활동을 통해 인류 사회에 공헌 해 왔습니다. 한사람 한사람이 노력을 거듭해 온 결과 오늘의 스미토모화학그룹이 있을 수 있었습니다.





니시모토 전무

우에다 전무

석유 화학 부문에서는 친환경 고품질 제품을 안정적으로 제공하고 다양한 산업과 사람들의 생활을 지원해 나가겠습니다.

오노 전무

정보 전자 화학 부문에서는 정보 통신 디바이스에 없어서는 안 될 기술의 개발과 고품질의 제품을 제공함으로써 사람들의 생활을 보다 편리하고 풍요롭게 해 나가겠습니다.

데구치 전무

의약품 부문에서는 혁신적인 의약품을 지속적으로 제공함으로써, 앞으로의 의료와 건강한 생활을 할 수 있도록 기여하겠습니다.

우리 그룹은 이 사업을 통해 3만명의 힘을 모아 세계의 과제 해결을 위해 나아가겠습니다.

잘 부탁드립니다!

지속 가능한 사회의 실현을 우리 그룹의 목표로 하여 글로벌 프로젝트인 'Sustainable Tree'를 실시합니다!

사회 문제의 개선을 위해 직장이나 생활에서 자신이 할 수 있는 일이 더 없는지 함께 생각해 봅시다.

올해도 글로벌 프로젝트의 계절이 찾아 왔습니다!



2016 년  
프로젝트 "Sustainable  
Tree" 는 전용 Web에



사회 문제를 위해  
당신이 할 수 있는  
것을 투고해 주세요.

Look!

중요하다고  
생각되는 17개  
항목의 사회  
과제를



① 빈곤을 퇴치하자

⑥ 깨끗한 물과 위생을

⑪ 지속적으로 안심하고  
살아갈 수 있는 도시

⑬ 평화롭고 공정한 사회

② 기아를 퇴치하자

⑦ 에너지절감과 청정에너지를

⑫ 판매자 및 구매자의 책임

⑭ 목표를 위해 협력하는 것

③ 모든 이에게 건강과 복지를

⑧ 일하는 보람도 경제성장도

⑬ 기후변화에 대한 행동

④ 질 높은 교육을 모두에게

⑨ 기술혁신과 인프라 구축을

⑭ 바다의 풍요로움을 지키자

⑤ 성평등을 실현하자

⑩ 사람과 국가간의 불평등을 없애자

⑮ 땅의 풍요로움을 지키자

먼저 1개를  
선택하세요.

일이나 생활에서 우리가 할  
수 있는 많은 것들이 있을 것  
같네요. (지금까지 해온 것,  
앞으로 하고 싶은 일 등  
뭐든지 OK)

먼저 로그인하여  
투고 버튼을 클릭!

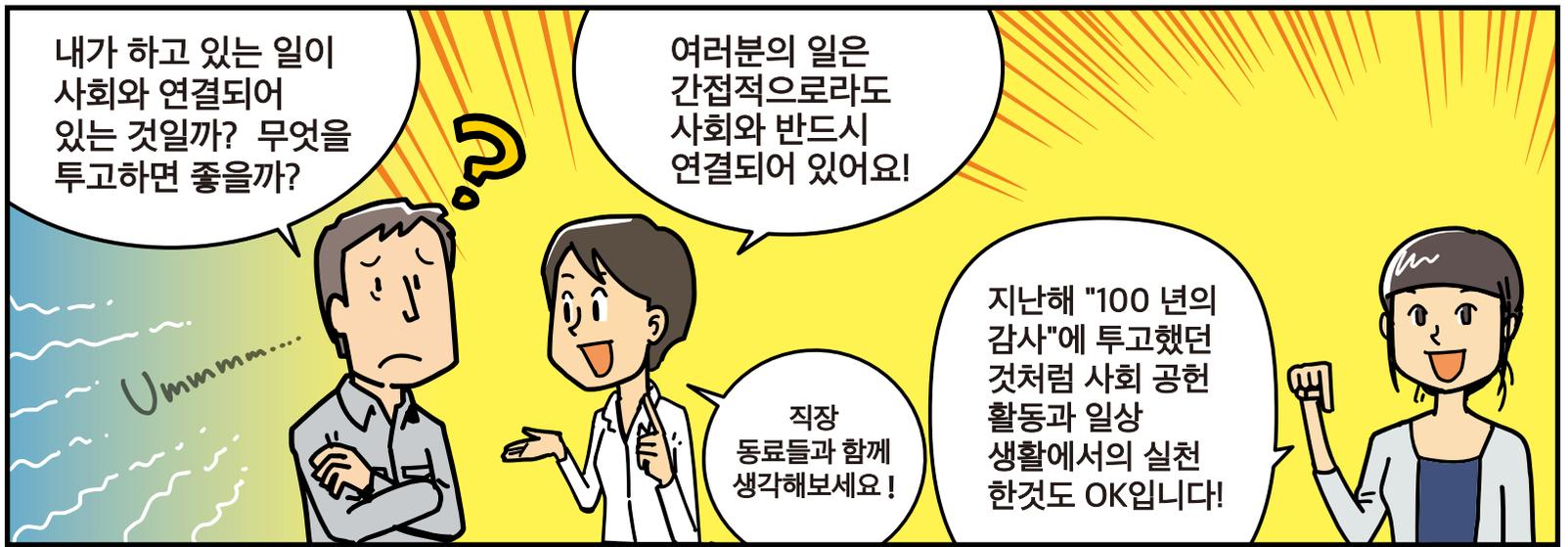
업무를 통해서

사회공헌 활동을 통해서

일상생활에서

몇번을 투  
고하더라도  
OK!





**투고기간 6/27-10/4**

持続可能な社会の実現に向けて  
私たちにできること

# Our Sustainable Tree

サステイナブルツリー  
Things We Can Do to Build a Sustainable Society

## No.2



안녕하세요!  
"Sustainable Tree"에 투고했나요?

음...  
그게 뭐죠?

OH!!

2016년 스미토모 화학 그룹 글로벌 프로젝트입니다.  
"사회 문제 개선에 대해 한사람 한사람이 직장이나 일상생활에서 무엇을 할 수 있을까"

아하!

...사회 문제 개선이 내가 하고 있는 일과도 관계가 있을까?

창업 초기부터 이어지고 있는 스미토모의 사업 정신으로 "自利利他 公私一如"라는 말이 있습니다.

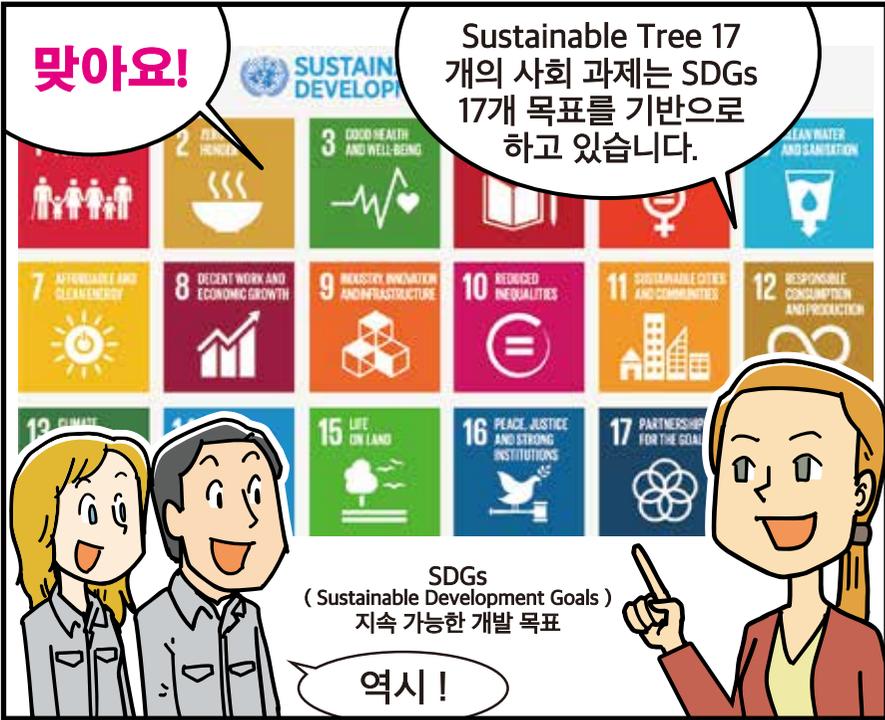
自利利他  
公私一如  
자리이타  
공사일여

사업은 자신들의 이익뿐만 아니라 "사회 공익"과 조화를 이루어야 한다는 의미군요.

오늘날 "사회" (사람, 물건, 정보 포함)의 개념은 국경을 넘어 빠르게 확산되고 있습니다.

한편, 식량과 에너지 문제, 감염병 확대, 환경 오염 등 사회 문제도 글로벌화 되고 있지요.

시대가 인식하는 "사회"는, 변화하고 있어요!  
이제 지구 전체를 생각하지 않으면 안 되겠네요.





**투고 기간 : 6/27 ~ 10/4**